

**ОТЗЫВ**  
**об автореферате диссертации**  
**Цай Вэй**

**«Металлы» как область-источник когнитивной метафоры**

на соискание ученой степени кандидата филологических наук  
по специальности 10.02.01 «Русский язык»

Диссертация выполнена на кафедре русского языка и общего языкознания Федерального государственного бюджетного образовательного учреждения высшего образования «Иркутский государственный университет». По теме диссертации опубликовано 10 печатных работ (одна из них, в соавторстве с научным руководителем, Л.И. Горбуновой, вышла в журнале, включенном в международные базы данных, 4 публикации – в рецензируемых изданиях, рекомендуемых ВАК).

В диссертационном исследовании Цай Вэй, представленном в настоящем автореферате, понятийная область МЕТАЛЛЫ исследуется как источник когнитивной метафоры.

Тема является несомненно **актуальной**, поскольку диссертант обращается к весьма востребованной в последние десятилетия сфере антропоцентрического описания языка и исследует русскую языковую картину мира, расширяя и уточняя научные представления о ней.

**Новизна** работы бесспорна: во-первых, выбранный объект исследования анализируется впервые, а во-вторых, благодаря выбранному подходу, в диссертации раскрываются неожиданные эффекты изучения области-источника когнитивной метафоры (гораздо чаще исследователи обращаются к описанию области-мишени).

Цай Вэй формулирует **цель** своей работы так: «выявить зафиксированную лексическими средствами русского языка информацию о металлах, релевантную для метафорического освоения других фрагментов действительности» (с. 4). Иными словами, анализируя участие основных лексем и их дериватов в метафорическом отображении окружающего мира, диссертант раскрывает признаки, существенные для языковой картины мира, сложившейся у носителей русского языка.

**Теоретическая значимость** работы связана не только с развитием научных представлений о метафоре, но и с теоретической лексикологией и лексикографией. Это обусловлено методами исследования языкового материала: автор сопоставляет переносные значения слов, вошедших в изучаемую область-источник, с когнитивными признаками, которые носители русского языка связывают с представлением о том или ином металле; эти признаки и определяют возможности развития метафорического переноса. Такое сопоставление позволяет увидеть, насколько корректно сделано лексикографическое описание, насколько точно установлены границы между значениями лексемы. Тем самым диссертация Цай Вэй вносит несомненный вклад в лингвистику.

**Практическая значимость** работы обусловлена тем, что полученные результаты можно использовать при составлении словарей и в преподавании русского языка и основ межкультурной коммуникации.

Очень интересны перспективы сопоставления описанного фрагмента русской языковой картины мира с соответствующими иноязычными: ведь область-источник МЕТАЛЛЫ хорошо известна носителям различных языков, но перцептивные и тем более экспериенциальные признаки могут не совпасть или совпасть лишь частично.

Автореферат написан четко и ясно, хорошим русским языком, он отражает содержательную структуру диссертации и снабжен достаточным количеством иллюстративных примеров, что позволяет лучше оценить подход к анализу языкового материала.

К сожалению, диссертант не обосновывает, почему она не анализирует лексему *металл* и ее дериваты. Как кажется, это могло бы ярче раскрыть специфику словоупотребления языковых единиц, обозначающих конкретные металлы (*сталь, железо, медь, бронза* и др.). Кроме того, в некоторых случаях представляется полезным различать устойчивые метафорические употребления от сугубо авторских, но вполне понятных любому носителю русского языка художественных метафор, а также от окказиональных употреблений (см., например, *цинковые глаза* в примере на с. 17).

В целом автореферат диссертации Цай Вэй «“Металлы” как область-источник когнитивной метафоры» полностью соответствует требованиям п. 9 «Положения о присуждении ученых степеней» (утверждено постановлением Правительства РФ от 24.09.2013 г. №842), а ее автор, Цай Вэй, заслуживает присуждения ученой степени кандидата филологических наук по специальности 10.02.01–Русский язык.

Доцент кафедры русского языка  
Института лингвистики РГГУ,  
кандидат филологических наук

Светлана Маратовна Евграфова

25 февраля 2020 г.

Федеральное государственное бюджетное образовательное учреждение высшего образования «Российский государственный гуманитарный университет» (РГГУ)

Почтовый адрес: 125993, ГСП-3, Москва, Миусская площадь, д. 6

Телефон кафедры русского языка 8 495 250 6446

evgrafts@yandex.ru, тел. +7 909 663 5418

Первый проректор  
проректор по научной работе

